



Lettuce Entertain You Enterprises[®], Inc. Application For Employment/Solicitud De Empleo

P100H

Position Applied For/Puesto Solicitado		Restaurant/Restaurante				
How did you hear about this job opportunity? (please specify ad or other source) / ¿Cómo supo de esta oportunidad de trabajo? (Por favor especificar el anuncio o otra fuente)						
It is the policy of Lettuce Entertain You Enterprises, Inc. (LEYE) that an employee's religion, sex, sexual orientation, national origin, race, creed, color, age, marital or parental status, disability, or veteran's status will not influence hiring, promotion, pay, benefits or any other term or condition of employment. / Es política de Lettuce Entertain You Enterprises, Inc. (LEYE) no permitir que la religión, sexo, orientación sexual, nacionalidad, raza, credo, color, edad, estado civil o condición de padre de familia, incapacidad o condición de veterano de guerra de un empleado influyan en la contratación, promoción, paga, beneficios o cualesquiera otros términos o condiciones del trabajo.						
Last Name/Primer Apellido		First/Nombre		Middle/Inicial del Segundo Nombre		
Present Address/Dirección		Street/Calle		City/Ciudad		
				State/Estado Zip Code/Código Postal		
Phone Number/Número de Teléfono				Social Security Number (Optional)/Número del Seguro Social (Opcional)		
Home/Domicilio:		Work/Trabajo:		Cellular/Celular:		
Check One/Marque Uno						
<input type="checkbox"/> Over 21/Mayor de 21 años		<input type="checkbox"/> Over 18/Mayor de 18 años		<input type="checkbox"/> Under 18 with work permit/Menor de 18 años, con permiso de trabajo		
Have you been convicted of a felony within the last ten (10) years? If yes, explain. / ¿Ha sido usted convicto o acusado de algún delito grave, en los últimos diez (10) años? Si afirmativo, explique. (In Illinois only, a job applicant is not obligated to disclose sealed or expunged records of conviction or arrest.)/ (Solamente en Illinois, un solicitante no está obligado a revelar los documentos de condena o arresto que hayan sido sellados o eliminados.)						
Have you worked for Lettuce Entertain You Enterprises, Inc previously? /¿Usted ha trabajado anteriormente para Lettuce Entertain You Enterprises, Inc? <input type="checkbox"/> Yes/Sí <input type="checkbox"/> No If yes, where? / ¿Si afirmativo, dónde?						
EMPLOYMENT REFERENCES/REFERENCIAS DE TRABAJO: (Include any prior employment with Lettuce Entertain You./Incluye si ha trabajado para Lettuce Entertain You en el pasado)						
Starting/Ending Date/ Fecha de Inicio/Terminación	Name, Address & Phone Number of Employer/ Nombre, Dirección y Número de Teléfono del Patrón Anterior		Supervisor/ Gerente	Position/ Puesto	Salary/ Salario	Reason for Leaving/ Dejó el Empleo Debido a
ADDITIONAL INFORMATION / INFORMACIÓN ADICIONAL						
(This information is for the purpose of considering your requests, and it does not constitute a promise or guarantee of employment.) (Esta información es con el propósito de considerar su solicitud y no constituye una promesa o garantía de empleo.)						
Times available to work. (Be specific as to hours and days). /Especifique el tiempo disponible para trabajar.		What days and times are you not able to work? / ¿Qué días y horas usted no tiene disponible para trabajar?		On what date would you be available to start work? / ¿En qué fecha estaría usted disponible para empezar a trabajar?		
Are you able to report to work punctually and regularly? Explain. / ¿Puede usted presentarse a trabajar puntualmente y con regularidad? Explique.		Wage expectations /Pago por hora esperado		How many hours per week are you available to work? / ¿Cuántas horas a la semana puede trabajar usted?		
Why do you feel that you are qualified to perform the work for which you are applying? / ¿Por qué cree usted que está capacitado para hacer el trabajo solicitado?						
Is there anything this company should know about your background that would affect your employment or the performance of your job, if employed? / ¿Hay algo que deba conocer esta compañía acerca de usted que pudiera afectar su empleo o la manera en la cual usted ejecute su trabajo si se le emplea?						

Al firmar esta solicitud, yo certifico que todas las respuestas a las preguntas en esta aplicación, y todos los documentos de referencia, son verdaderos en lo que a mi saber concierne. Entiendo que toda falsificación, omisión o falso testimonio en esta aplicación o en los documentos de referencia en cualquier detalle, constituye causa suficiente para mi descalificación en caso de que fueran a ofrecermel trabajo o causa de despido si se descubre.

Yo autorizo a LEYE a efectuar cualquier investigación sobre mis empleos anteriores y autorizo a cualquier empleador anterior, persona, empresa, corporación, escuela, o agencia de crédito o de gobierno a dar a LEYE toda información pertinente que ellos puedan tener con respecto a mi conducta o trabajo.

Entiendo que LEYE puede hacer, sin limitarse a, preguntas o investigación sobre mi desempeño, integridad, antecedentes, historia de crédito, confianza, relaciones con empleados o clientes y toda otra información pertinente. En cuanto a la revisión de LEYE de esta aplicación, yo libero a LEYE así como a los proveedores de cualquier tipo de información de toda responsabilidad por haber proporcionado y recibido esa información.

Estoy de acuerdo en que, de obtener el empleo, deberé atenerme a las normas y reglamentos de LEYE. Me comprometo a no aceptar otro empleo ni realizar negocios que estén en conflicto con mis responsabilidades como empleado de LEYE.

Entiendo que, a menos que sea especificado por escrito, mi empleo puede ser terminado con o sin causa, y con o sin aviso, en cualquier momento a opción de LEYE o la mía propia. También entiendo que a) ningún personal de reclutamiento, entrevistador o representante de LEYE tiene autoridad para realizar acuerdos de empleo por un período de tiempo determinado; y b) que los manuales y libros informativos que sean distribuidos en el tiempo en que yo trabaje para LEYE no constituyen un contrato. Entiendo también que completar esta aplicación no quiere decir que seré entrevistado o tendré la garantía de una oferta de trabajo. Al firmar abajo acepto que seré considerado en forma justa e igual a los demás aplicantes al trabajo. Ninguna aplicación es valida sin la firma.

I have read or had explained to me and understand the requirements and conditions of the position(s) for which I am applying. I am confident that I am qualified and able to perform the job as described. I understand that conditions vary by location within the company. If interviewed, we encourage you to discuss any preferences or special needs. / He leído o me han explicado y entiendo los requisitos y condiciones de los puestos para los que estoy solicitando trabajo. Tengo confianza de estar capacitado para ejecutar el trabajo y entiendo que las condiciones pueden variar de un restaurante a otro dentro de la compañía.

Applicant's Signature/Firma _____ Date/Fecha _____

Translator/Reader (if applicable)/Traductor/Lector _____ Date/Fecha _____

By signing this application, I certify that all answers to questions in the application, and other reference documents are true and complete to the best of my knowledge. I understand that misrepresentation, omission, or falsified statements on this application or any other reference documents in any detail shall constitute sufficient cause for disqualification from further consideration for hire or for dismissal whenever discovered.

I authorize LEYE to make any investigation of my employment history and authorize any former employer, person, firm, corporation, school, credit agency, or government agency to give LEYE pertinent information they may have regarding me.

I further understand that LEYE may, but is not limited to reference questions or investigations regarding performance, integrity, background, credit history, reliability, employee relations, customer relations, and other relevant information. In consideration of LEYE's review of this application, I release LEYE and all providers of information from any liability as a result of furnishing and receiving this information.

I further agree that, if employed, I will conform my conduct to LEYE's rules and regulations, and that I may not enter into any other employment or engage in any business which will conflict with my responsibilities as an employee of LEYE.

I understand that, unless otherwise specifically agreed to in writing, my employment can be terminated with or without cause, and with or without notice, at any time, at either LEYE's or my option. I further understand a) that no personnel recruiter, interviewer, or other representative of Lettuce has any authority to enter into any agreement for employment for any specific period of time; and b) that any employment manuals or handbooks that may be distributed to me during the course of my employment shall not be construed as a contract. I understand that completing this application form is no guarantee that I will be interviewed or will be offered employment. By signing below, I understand that I will be given fair and equal consideration along with other applicants. No application will be considered without a signature.

